

The “Anti Hero” in Khairy Shalabi’s Novel Rihlat Al-Tarshaji wa Al-Hallwaji

Sami Mohammed Ababneh* 

Department of Arabic Language and Literature, School of Art, The university of Jordan.

Received: 6/12/2021
Revised: 14/2/2022
Accepted: 18/4/2022
Published: 30/10/2023

* Corresponding author:
sami5ababneh@outlook.com

Citation: Ababneh, S. M. . (2023).
The “Anti Hero” in Khairy Shalabi’s
Novel Rihlat Al-Tarshaji wa Al-
Hallwaji. *Dirasat: Human and Social
Sciences*, 50(5), 14–24.
<https://doi.org/10.35516/hum.v50i5.116>

Abstract

Objectives: The paper tackles the concept of the “Anti Hero” and its presence in Khairy Shalabi's novel Rihlat al-Tarshaji wa Al-Hallwaji. It discusses this concept, and its fictional formation, as well as the deep idea of its embodiment. Focusing on these elements is to illuminate the problems of reality while placing them in human consciousness.

Methods: The paper illustrates its basic methodical concepts and extrapolates the vision and narrative structure of Shalabi's novel. Accordingly, it begins with clarifying the concept of the “Anti Hero” and its manifestations in Arabic novels. Then, the paper analyzes the vision of Rihlat al-Tarshaji wa Al-Hallwaji's hero and its narrative construction patterns.

Results: The paper reveals that the hero of Khairy Shalabi's Rihlat al-Tarshaji wa Al-Hallwaji is opposed to other novels built on the concept of “Anti Hero.” This calls for the necessity of meditating and rethinking about this concept. The novel causes the reader to end sympathy and solidarity with the character of the “hero” and to generate an opposite feeling about him, which is what Shalabi intends by using sarcasm. Also, the paper highlights that the novel consists of four structural patterns: Picaresque, historical, carnivalesque biography and travel narrative.

Conclusion: The paper concludes that Khairy Shalabi's Rihlat al-Tarshaji wa Al-Hallwaji is built on the concept of “Anti Hero.” This is reflected in the features and diversity of its structure, without being restricted to one narrative style.

Keywords: Anti Hero, Rihlat al-Tarshaji wa Al-Hallwaji, Khairy Shalabi, narrative structure.

البطولة المضادة في رواية "رحلات الطرشجي الحلوي" لخيري شلي

سامي محمد عبابنة*

قسم اللغة العربية وآدابها، كلية الآداب، الجامعة الأردنية، الأردن.

ملخص

الأهداف: يتناول هذا البحث مفهوم "البطولة المضادة (Anti Hero)" وحضوره في رواية خيري شلي "رحلات الطرشجي الحلوي"، ويهدف إلى الكشف عن هذا المفهوم وتشكله روائيًا، وما يجسده من فكرة عميقة تكشف عن مشكلات الواقع ومحاولة تجذيرها في الوعي الإنساني.

المنهجية: أتبع - في البحث - منهج يؤسس المفاهيم الأساسية، ويستقرئ الرواية في بعدي الرؤية والبناء السردية؛ فيُبيّن بتوضيح مفهوم البطولة المضادة، ثم تجلياتها في الرواية العربية، ثم تحليل الرؤية في الرواية وأنماط بنائها السردية.

النتائج: كشف البحث عن أن الرواية تقدم "البطل" بصورة ضدية مقلوبة تدعو إلى ضرورة تأملها وقراءتها قراءة تنهي حالة التعاطف والتعاضد مع الشخصية لبنائها بناءً يولد حسًا نقيضًا إزاء ذلك، وتؤثر في دفع القارئ إلى التساؤل والتشكك حول فكرة البطولة، وهو ما قصده شلي بحسب سردي مفعم بالسخرية. وأن بناءها السردية بُني على أربعة أنماط: نمط قصص البيكاريسك (Picaresque) الشطّار، والبناء التاريخي، والسيرة الكرنفالية (Carnivalization)، والسفر والترحال. الخلاصة: خلّص البحث إلى أن رواية "رحلات الطرشجي الحلوي" بُنيت على مفهوم "البطولة المضادة"، وانعكس ذلك على خصوصية في نمطها السردية وتنوعه دون الالتزام بنمط سردي واحد.

الكلمات الدالة: البطولة المضادة، رواية "رحلات الطرشجي الحلوي"، خيري شلي، البناء السردية.



© 2023 DSR Publishers/ The University of Jordan.

This article is an open access article distributed under the terms and conditions of the Creative Commons Attribution (CC BY-NC) license <https://creativecommons.org/licenses/by-nc/4.0/>

مقدمة:

تأتي أهمية رواية "رحلات الطرشجي الحلوجي" (1991) للروائي المصري خيرى شلبي (1932 - 2011) من نسقها السردى الخاص الذي أقيم على رحلات عجائبية عبر الزمن، لجذر أهم مشكلات الواقع المعاصر بما تتضمنه من حالة جدلية بين أصالة المجتمع المصري في صفات تتمثل بالطيبة والنبل والصفاء، وما يعثوره من ابتذال وانتهازية وخرق للمبادئ، محققاً - عبر مفهوم "البطولة المضادة" (Anti Hero) - هذه الحالة الجدلية. ويهدف البحث إلى توضيح المفهوم، وتجلياته في الرواية العربية بما يكشف عن التحول الذي طال مفهوم البطولة من خلال هذه الرواية، وتحليل الرؤية الكامنة خلف توظيفه فيها بأربعة أنماط سردية: نمط قصص البيكاريسك (الشطّار) (Picaresque)، ونمط البناء التاريخي، ونمط السيرة الكرنفالية (Carnivalization)، ونمط السفر والارتحال.

مفهوم البطولة المضادة:

لقد مرّ مفهوم البطولة بمراحل تاريخية ممتدة ومتنوعة رافقت تحولات الوعي الإنساني، وارتبط منذ نشأته في الأدب القديمة بفعل خارق متجاوز للحدّ الطبيعي؛ وهذا الخرق للقدرات الطبيعية تنوع بحسب سياقات التفكير الإنساني بين ثلاثة نماذج: البطل الأوّلي، والبطل التاريخي، والبطل الحديث (البرجوازي/ الأيديولوجي)، ليأتي مفهوم البطولة المضادة تابعاً ونقيضاً لتلك النماذج، وليصوّر حالة من الازدراء وأجواء كرنفالية تختلط فيها الحدود والمفاهيم بين صورة البطل بما تحتمله من قيم سامية رفيعة وما تجسده صورة البطل المضاد من ابتذال وخسّة ونذالة.

نموذج البطل الأوّلي:

يمكن وصف البطل الأسطوري بأنه نموذج البطل الأوّلي؛ فبطولته مفترنة بقوة جسدية تمارس الفعل الخارق للطبيعة المؤيد بقوى غيبية. و"مع تقدم الدورة الكونية جاء زمن لم تعد فيه المهمات التي يجب أن تنجز من اختصاص القوى ما قبل الإنسانية أو ما فوق إنسانية، بل أصبح إنجاز ذلك من مهام العمل الإنساني" (كامبل، 2003). وهو ما أنتج صورتين لهذا البطل الأوّلي: البطل الملحمي، والبطل التراجيدي، فالبطل الملحمي هو ذاك "الذي يعتمد اعتماداً كلياً على مساعدة الآلهة الخارقة ومساندتها" (زمالي، 2015)، أما البطل التراجيدي فهو "ذو أصل عريق، منزه عن العيوب والنقائص، يحيا في عالمه الذاتي" (زمالي، 2015)، لذلك تظهر عليه صفات أخلاقية مثالية.

وقد تطوّر هذا النموذج في الحضارات القديمة إلى صورة البطل الإنساني الكامل، وهو إذ لم يعد إلهياً أو حيوانياً فإنه لم يتخلّ عن الصفات الخارقة والنموذجية، وعادة ما ظهر بصورة ملك أو إمبراطور وهو يمارس أفعالا بطولية (كارليل، 1930)، وربما ظهر بصفة طاغية. ويمكن تمثله في مرحلتين: "المرحلة الأولى تملك رمزها في السيف القوي"، و"المرحلة الثانية في صولجان السلطة أو في كتاب القانون" (كامبل، 2003)، و"مغامرات النمط الثاني تدخل بصورة مباشرة في إطار الأيقونية الدينية. وأيضاً في السيرة الشعبية الأبطس" (كامبل، 2003).

وقد كانت البطولة القديمة بطولة فردية (لوكاتش، 1987)؛ فالخارق للطبيعة لا يمكن أن يكون جماعياً لأن ذلك ينقله إلى المستوى الاعتيادي. وذلك لا يعني عدم ظهور سمات بطولية جماعية لكنها تبقى مفسرة وغير خارقة فهي تستمد ذلك من بطلها الفريد صاحب القدرات الخارقة. وتختلف صورة البطل الأوّلي بين الأسطورة والملحمة، فالإنسان في الأسطورة يندمج بلحظة كينونته متشاركاً مع الطبيعة وقواها الغامضة، ويبدو جزءاً من عالمه المختلط بين الطبيعي وما فوق الطبيعي (الإلهي) فيتشارك فيه مع الآلهة أو القوى الخيالية بصورة ساذجة، لذلك قيل عن الأسطورة إن "موقعها المجتمعي الأصلي يكون قبل التاريخ" (شارتيه، 2001).

في حين تنشأ الملحمة "في بنايات مجتمعية أكثر تعقيداً... بين شعوب حسنت تقنيات الزراعة والرعي... التي قد يكون بإمكانها معرفة نظام المدينة.. وتتقن الكتابة، ولوجود ملحمة، بالمعنى القديم، "البطولي" للكلمة، لا بدّ من وجود نظام اجتماعي لا متكافئ ومتطور، تهيمن فيه طبقة من المحاربين... مع طبقة الكهنة، على كتلة كبيرة من الفلاحين والزعاة والحرفيين وعامة "الشعب" (شارتيه، 2001)، وقد ارتبط نشوء التراجيديا بنشوء الإحساس بالفردية في الحضارة اليونانية، و"كانت هذه ثمرات لبدء شعور الإنسان الزراعي بذاته ومجتمعه وعالمه على أنها مفاهيم" (عياد، 1998).

فالبطل في مفهومه القديم كان يعني القدرة الفائقة على الوقوف في وجه قوى الشرّ، وغالباً ما تكون هذه القدرة نتيجة لهبة من الآلهة، أو من هبات الطبيعة، لذلك كانت مرتبطة بالقوى الجسدية، وذات سمة عجائبية خارقة، وبطولته فائقة ونموذجية لا يمكن قبول التقليل من شأنها.

نموذج البطل التاريخي:

إن صورة البطل الأوّلي ستتحول تحولاً جذرياً في نموذج البطل التاريخي؛ إذ يتجاوز الحسية والقوة الجسدية، ولن تظهر ميزة البطل - عندئذٍ - في قوى خارقة، لكنها متفوقة، ولن يمرّ إثبات البطولة بحرب أو معركة فحسب، وإنما في قدرة الذات الإنسانية على إظهار حضورها وتأثيرها في منجز تاريخي.

وقد امتدّ تأثير ذلك في الرواية التاريخية من خلال البطولة في صورة الفارس، وهو -إلى جانب قوته في المعركة والقتال- يحمل قيماً مثالية، يقف إلى جانب الحق والخير بأبعادهما المطلقة.

لقد كان لصورة البطل التاريخي تأثيرها القوي في ظهور فن الرواية الحديث، كما حدث في ولادة الرواية التاريخية، وكذلك العمل المعروف بـ"دون

كيخوته" (Don Quijote) لثربانتس (Miguel de Cervantes)، وهي رواية ارتكزت على نحو أساسي على إعادة تقدير القيم وتقويمها وترتيبها، فمثل سلوك دون كيوخوته الساخر نقداً لمفهوم الفروسية الذي ساد العصور الوسطى (عثمان، 1982). وسخرية ثربانتس من البطل التاريخي - الفارس ولدت صورة البطل الحديث، حيث أصبح بطلاً أرضياً لا يستمد قدراته من قوى غيبية، فضلاً عن أنه لا يتمتع بأي قوة فائقة، عدا العزيمة والوعي الكلي الواقعي لوجوده، وهو ما يمثل سنده القابل للتشارك مع الآخرين ممن يمتلكون مثل هذا الوعي، أو أن بمقدورهم أن يمتلكوا هذا الوعي. ولم تكن شخصية "دون كيوخوته" عند ثربانتس نقضاً لصورة البطل التاريخي - الفارس المثالية فحسب، وإنما كانت وراء ظهور صورة "البطل المضاد"، فقد عد عمله الأصل الأول "للرواية الساخرة، المتشككة، المضادة للمثالية" (برادة، 2011).

وقد برز مع الرواية في العصر الحديث تمييز ضروري على مستوى مفهوم البطولة بين الرواية وسلفها القديم الملحمية، فالبطولة "فعل جماعي" تتغنى به الملحمية، ومغامرة فردية تسردها الرواية: في هذه (الرواية)، ما يحدث لشخص ما، حدث معقد ناتج من مجموعة من العوامل، وفي تلك (الملحمية)، مصير العالم المرتبط بقرار؛ في الملحمية مجتمع واقعي وتخيلي في آن واحد، وفي "الرواية" مصير إنسان" (شارتيه، 2001).

نموذج البطل الحديث

إن ولادة هذا الوضع قد جعل مفهوم البطل يشير إلى تفعيل قدرات الإنسان في مواجهة معضلات الحياة بما فيها من قبح وفساد، وإلى سعي حثيث لإحداث الانسجام فكرياً في المستوى الذهني المجرد بين القيم العليا أخلاقاً وذوقاً وكفاحاً بعيداً عن منطق القوة الجسدية مع الواقع. فقد تبدو الشخصية مهزومة تحت ضغط أزمت الحياة لكنها لا تستسلم، وهو ما تمثل فيما يمكن تسميته نموذج البطل الحديث الذي وصف بأنه البطل المعضل (عثمان، 1982).

وأصبحت التحديات التي يواجهها البطل الحديث شكلاً من محاولة تحقيق الانسجام بين القيم الأخلاقية والاجتماعية والواقع؛ بهدف "إيجاد وضع اجتماعي تنطلق فيه على نحو حر جميع قدرات الإنسانية، وتوفير كل إمكانيات معرفة قوى الطبيعة معرفة عميقة، وإخضاعها جذرياً لغاياتهم الإنسانية (لوكاتش، 2006)".

وقد مثلت الحركات المستندة إلى الواقعية والفكر الماركسي إجمالاً أهم سمات هذا البطل ذي الاهتمام الاجتماعي والفكري في مواجهة قوى الهيمنة الاقتصادية خاصة، ووعدت الماركسية بتحقيق حلول كلية وشاملة بإلحاحها على "فكرة البطل الإيجابي التي تولدت في إطار النقد الجدلي، وهي تمثيل لصورة البطل الثوري" (لحمداني، 1990)، متجاهلة كثيراً من الطبيعة الإنسانية التي يصعب عليها البقاء في هذا الحد من التجرد من خصوصيات الفرد واستمتاعه بالهزلي والهامشي والثانوي والمخيب للأمال، وهذا ما ظهر في نمط الرواية الطبيعية حيث يجري "اختيار أبطال من حجم عادي، غير مضخمين" (شارتيه، 2001)، ولذلك وصف البطل الاشتراكي بأنه ذو سمات حاملة وطوباوية (لوكاتش، 2006).

لقد كان التركيز على البنية الذهنية المرتبطة بالوعي جلية للغاية ومهمة في تشكيل صورة البطل البرجوازي، إذ قد تشكل هذا المفهوم تحت هيمنة رغبة حادة بتجاوز ما كان سائداً من وسائل الهيمنة القديمة المرتبطة بالملكية والمال والسلطة السياسية.

نموذج "البطل المضاد"

لم يستطع البطل البرجوازي أن يحل المعضلات التي تواجه الإنسان، وربما لجأ إلى استعادة شيء من سمات البطل القديم عبر التغيير بالقوة. إلا أن صورة البطل هذه قد انحلت في الرواية الجديدة، فقد "حدث تحول مواز في الشكل الزائني بلغ ذروته في تحلل شخصية البطل تدريجياً، وبدأت بوادر تلاشيها النهائي في أعمال كافكا، ثم في الأعمال التي تنسب إلى مرحلة الرواية الجديدة" (عثمان، 1982)، وتمثل ذلك بروز الشخصيات المهزومة والمسحوقة لتكون محور العمل الزائني، وأخذ الزوائنيون يميلون إلى تجسيد معاناة هذه الشخصيات في عالم فاقد للقيم والثوابت الأخلاقية، وقد كان ذلك ملائماً لبروز نموذج "البطل المضاد".

و"البطل المضاد" أو "غير البطل"، أو "نقيض البطل" من الطراز القديم... أصبح يشكك في (صور البطل القديم)، وفيما إذا كان مثل هؤلاء الأبطال قد وُجدوا في أي وقت مضى بأي قدر من الخيال إلا في بعض الرومانس وفي نوع من الحكايات الخيالية المبثولة" (Guddon, 2013).

"والبطل المضاد هو الإنسان الذي يمثل دور الفشل. البطل المضاد - هو نوع غير كفء، سيئ الحظ، لا لباقة لديه، أخرق، مخادع، ساذج، مهزج من الطراز القديم... وتعد شخصية الفارس اللطيفة المسماة دون كيوخوته (1605، 1615) مثلاً مبكراً ومتميزاً في الأدب الأوروبي. وربما كان أول صورة للبطل المضاد الذي يناسب الصورة الحديثة" (Guddon, 2013).

وقد ارتبط هذا النموذج بأدب البيكارسك أو الشطار، كما يمكن تمثيله في أبطال المقامات العربية، "فالبطل المضاد في أدب البيكارسك ذو هوية مربية بغير منازع: فكونه حرباً وبياً بطبيعته، فإنه يتكيف بسهولة مع كل تغير في بيئته، وتتجه الظروف لتفرض نفسها عليه، وليس العكس...، ولذا فهو غير مستقر أساساً؛ ونتيجة لذلك، فلا يمكن التنبؤ به" (مونرو، 1995) أو بسلوكه.

ويبدو من الصعب قبول التصور الذي يرى في مفهوم البطل المضاد بأنه "هجاء موجه إلى المهتمشين" (الخنجي، 2018)، إذ يمكن تفسير "البطولة المضادة" بأنها حصيلة طبيعية للإحباط والفشل الذي عانته المجتمعات عندما فشلت في تحقيق قيم العدالة والسمو الإنساني، ووجدت نفسها تحت

وطأة قوى الاقتصاد وغلبته على قوى الفكر والأخلاق والقيم الإنسانية، فباتت القيمة الإنسانية مهزومة أمام هذا التحدي، وبدأت تمارس دورها بطريقة ساخرة تمنع بسمات البطولة القديمة المثالية والبطولة الأيديولوجية تدفع بها من حدها المعقول والطبيعي الذي عوّلت عليه المجتمعات الحديثة إلى حدود غرائبية لتستعيد صورة البطل القديم في عالم حديث، أو صورة الإنسان الحديث في عالم قديم؛ لتكشف عن مفارقة حادة، وتعمل على قلب سلم القيم لا لترسيخها ولكن لرفض الدعوى القائمة خلف القيم السامية العليا. فتهتم بالشذوذ والقبح والظلم والخسة أساساً ملازماً للطبيعة الإنسانية.

وعلى الرغم من أن "البطولة المضادة" مفهوم قد تشكل مع بدايات العصر الحديث لإعادة رسم صورة البطل في عالمه الأرضي بالسخرية من صفاته النبيلة أو المثالية؛ إذ تتعاطف "مغامرات البطل وممارساته الرومانسية، وهي لم تكن تخلو من الغرض الذي يهدفه الروائي لتسخيف الفرسان، أو الظواهر المبالغ فيها الأخرى" (الموسوي، 1973)، فإنه قد أُعيد في الرواية الجديدة بعد انحلال صورة البطل الحديث، وحضر بطريقة ضاعفت من مقدار السخرية أو كثافة الصفات السلبية، فكما عملت الرواية على إلغاء مفهوم البطل الأولي والتاريخي حاولت -أيضاً- تخطي صورة البطل الحديث معلنة عن فشل التزعات الإنسانية الحديثة.

وتتسم الرؤية في الروايات التي تتخذ من نموذج البطولة المضادة محوراً تأسيسياً للواقع بأنها "رؤية معقدة جداً. وهي في النهاية، تؤمن بأن أفراداً مسؤولون عن الفساد الاجتماعي الذي بدوره يفسد أفراداً آخرين في عملية مسببة للانحلال لا يمكن إيقافها إلا بعزائم بطولية. ولكن بعرض العملية التي بها تحدث العدوى الأخلاقية، فإن هذا النوع الأدبي يدعو لمقاومتها" (مونرو، 1995).

لم يسع البطل المضاد لإحداث الانسجام والتوازن في علاقات أبناء المجتمع الواحد، ولا في علاقة الفرد بمجريات الحياة والواقع. بل على العكس من ذلك اهتم بالمتناقض وغير المنسجم والشاذ والمقزز وكل ما من شأنه أن يعري الواقع ويكشف زيف القيم المطلقة.

وقد لجأ البطل المضاد إلى أساليب مراوغة في مواجهة معضلات الحياة وتناقضاتها، فامتنع الهزلي والعبثية وعدم الاهتمام بالقيم التي رأى فيها أساس مشكلاته، وأن الإنسان ليس بوسعه أن يكون سويًا فهو دائماً ممزق ومشوه، لأنَّ انسجام الإنسان يواجه بحياة غير منسجمة، والتزامه الأخلاقي يقابل بهيمنة أصحاب الأموال والسلطة التي تستند في توطين سلطتها إلى ممارسات غير أخلاقية ولا تراعي القيم الإنسانية، بل أكثر من ذلك هي تدعي الأخلاق والقيم وتمارس فعلاً يناقض ذلك، فلا هي بطلة باستحقاق غيبي أو طبيعي، ولا هي ذات وعي أصيل بأهمية القيم الإنسانية.

وعلى أساس ذلك "فالبطال المضاد هو في الأصل... شبه منتم، فهو لا يستطيع أن "ينضم إلى أقرانه ولا أن يرفضهم" مع أنه يتظاهر بفعل ذلك، بينما هو محبط في كل محاولاته" (مونرو، 1995)، "ليعبّر السرد بذلك عن وضعيّة الإنسان في عالم إشكالي غابت فيه القيم والمثل وساده الظلم والابتذال" (السكوتي، 2017). وهذا التشوّه في صورة الواقع والحياة قبل بصورة مشوّهة وهزلية لشخصيّة البطل المضاد؛ لينتهج سلوكاً فجاً ومكاشفة فاضحة، أو أسلوب سخرية حادة، وهزلية إلى حد كبير.

تجليات نموذج "البطل المضاد" في الرواية العربية:

قدّم الروائيون العرب عدداً من الشخصيات المبتذلة التي يمكن أن تجسّد نموذج البطولة المضادة، وربما كانت مرحلة السبعينيات وما تلاها من القرن العشرين هي التي منحت هذا النمط من الشخصيات دوراً محورياً في الرواية، بعد أن تجاوز الروائيون العرب صورة "البطل الحديث".

وقد ظهر نموذج البطل الحديث في الرواية التعليمية مع بدء ظهور فن الرواية عند العرب، وكان ظهور هذا البطل متصلاً بظهور البرجوازية (الهواري، 1971)، وهو ما يبدو في صورة "الصبي الواعد الذي احتفت به رواية التنوير والتحرر الوطني" (دراج، 2008)، كما في شخصية إسماعيل في رواية "قنديل أم هاشم" ليجي حقي، إلى جانب الروايات التي تتسم بحسّ رومانسي يكشف عن بدء وعي الذات الفردية لإحساسها ورؤيتها الخاصة كما في شخصية محسن في رواية "عصفور من الشرق" لتوفيق الحكيم، ثم ظهرت صورة البطل المناضل، المهزوم، أو ما أطلق عليه البطل المحبط (مسلم، 1987)، الذي حظي بحضور واسع في الرواية العربية في الخمسينيات والستينيات على نحو خاص إبان هيمنة الأنظمة الأيديولوجية اليسارية ومرحلة النضال القومي، كما يظهر في شخصيات روائية كثيرة اتخذت من أبناء الطبقة المسحوقة ومعاناتها نموذجاً للشخصية المحورية التي يصعب وصفها بالبطولة، وفي هذا السياق تبلورت فكرة انحلال البطولة، وهو ما يظهر في شخصيات روايات نجيب محفوظ مثل: علي طه في "القاهرة الجديدة" و"حب تحت المطر" التي تكاد تكون "خالية من البطولة" (الموسوي، 1973).

لقد مثّلت مرحلة نهاية الستينيات من القرن الماضي تحولاً مهماً وعميقاً في صورة الشخصية المحورية في الرواية العربية، بعد "تشظي أحلام الوحدة العربية والدخول في مرحلة الأسئلة الصعبة والمكبوتة... (والابتعاد) أكثر فأكثر عن المحاكاة والأسلوب الوقائي، خاصة بعد انكسار 1967 وانجلاء الأوهام، واقتناع الأدباء المبدعين بأن علمهم الاستمرار في الكتابة بدون سند إيديولوجي أو دعم حزبي...، وأن الكتابة، أولاً، مغامرة يخوضها كل مبدع لحسابه الخاص بحثاً عن ذاته، ثم هي، ثانياً، تتطلع إلى الاقتراب من الحقيقة المتلوّنة، المنفلتة باستمرار" (برادة، 2011).

في سياق هذه التحولات يمكن الإشارة إلى نمط "الرواية البيكارسكية" أو "رواية الشطّار" - إن صحت التسمية - كما تتجلى في أعمال روائية سردية مثل "الخبز الحافي" (1972) لمحمد شكري، و"عرس الزين" (1969) للطيب صالح، و"ملحمة الحرافيش" (1977) لنجيب محفوظ، و"الشطّار"

(1980) لخيري شلي، على أنها النماذج الروائية التي جعلت من الشخصيات المبتذلة والمشرّدة والفجة محوراً للرواية دون إدانة لسلوكها أو رفض، فقد أصبحت "البطولة خروجاً على القانون، وقدرة على التحايل والتخفي" (السروري، 2009).

إن تأطير مفهوم "البطولة المضادة" على النحو الذي سلف، وتحديد سماتها بالطيبة والسذاجة والانتهازية والشذوذ وفقدان القيمة وعدم الثبات على موقف، والرغبة في المكاشفة دون حرج، فضلاً عن ربط كل ذلك بالسيّاقات التي فرضت تحول الروائيين العرب إلى هذا النموذج المقلوب من صورة البطل الأولي والتاريخي والحديث، كل ذلك يبرز قيمة رواية خيري شلي "رحلات الطرشجي الحلوجي" من جهة ما تثيره من إشكالية فنية ترتبط بالتنوع الأدبي والنمط السردّي والرؤية الكليّة.

الرؤية والبناء السردّي للرواية:

يمكن ملاحظة الخلطة في النمط السردّي للرواية عندما تُقرأ على أنها من أدب الرحلة بوجي من عنوانها، أو أنها رواية تاريخية تخيل عصوراً سالفة من تاريخ القاهرة بدءاً بالعصر الفاطمي ثم الأيوبي فالمملوكي بحسب مجريات الأحداث فيها، أو أنها رواية السيرة الذاتية بحكم أن السارد والشخصية المحورية هو خيري شلي، وهي تمثل نموذجاً للرواية البيكارسيكية "الشطارية"، التي تطرح مشكلة المهتمشين.

ولما كان خيري شلي قد عدّ من "أبرز الروائيين الذين تطرقوا للعشوائيات والمهمشين" (حلي، 2017)، فإن هذا التعدد في أنماط البناء السردّي بين قصص البيكارسيك والتاريخ والسيرة والرحلة قد وظّف لتعميق فكرة الرواية، أي أنّ فهم أسلوب البناء الروائي يمكن القارئ من "الإدراك الدقيق الكامل للصورة والشعور والفكرة وبناء الأفكار المتكامل التي ترتبط فيما بينها برابطة وثيقة" (تشيتشرين، د.ت)، ولذلك تميّزت هذه الرواية في بنائها عن غيرها من روايات شلي مثل: "أولنا ولد"، و"الكومي"، و"ثالثنا الورق" التي قدم فيها "قضية الإنسان البائس الذي تخلّق بؤسه في ظروف (تحدّي) الواقع الاجتماعي الطبقي الفاسد" (السروري، 2009). أو رواية "وكالة عطية" أو غيرها.

وقد برع خيري شلي في توسيع فكرة الرواية وتجسيد رؤياه على مستويي الرؤية والبناء في أربعة أنماط سردية:

نمط قصص البيكارسيك (الشطار):

يمثل الاهتمام بمشكلة المهتمشين وإبرازهم بدور الشخصيات المحورية -أبطال الرواية - أهم مرتكز للرؤية في رواية "رحلات الطرشجي الحلوجي"، إذ يقدم خيري شلي نفسه على أنه "الطرشجي الحلوجي" ليقترن بباعة المأكولات الشعبية، فضلاً عن تصويره للأسرى والمشردين الذين أسكنوا "دار البنود" في عصر المماليك.

إن مفهوم "البطولة المضادة" لا يقتصر على وصف حياة المهتمشين والمشردين وصفاتهم المبتذلة فحسب، فلو اقتصر الأمر على هذا الحد لخلت أوصافهم من أن توسم بالبطولة، لكن ما هو أساسي في هذا المفهوم أن تنقلب هذه الصفات السلبية لتكون رداً على سلبية المجتمع والتكوين التاريخي له، ولذلك تفسر كل الصفات السلبية وتسوّغ بوصفها موقفاً مضاداً لانقلاب القيم عند أصحاب السلطة وبين أبناء المجتمع من جهة، ولتحقيق هدف أكبر في كشف التكوين المعاصر للمجتمع المصري الأصل من جهة أخرى، وقد ارتبط صدور هذه الرواية بفترة "من التوتّر سادت مصر في أعقاب التحول الانفتاحي الاستهلاكي.. في هذا المناخ انطلق خيري شلي إلى العصر المملوكي بما فيه من قهر للشعب ومؤامرات المماليك وتصفية حسابات الفساد والقهر" (قطب، 2011)، وهذا ما يظهره خيري شلي في مشاهد وأوصاف كثيرة في الرواية مثل:

- الموقف من المجتمع وكيف يخلق المجرمين: فشخصية مثل عبد العال شخصية هامشية، مجرم كبير قتل عشرة رجال وتطارده الشرطة، فلجأ إلى الخزانة فجاء من يطلبه لتحقيق العدالة لكن الرّد جاء من ابن شلي بعد أن أولاه الأمير خزعل مهمة استقبال الناس الجدد، فيقول: "يا قوم إنكم ظلمة قساة القلوب وما عبد العال إلا ضحيّتكم وضحيّة جيلكم فأنتم الذين خلقتم منه ذلك المجرم وهو بري لا ذنب له، ومن العار أن يطلب الحماية من الخزانة وتردّه خائباً" (شلي، 1991).

- التفاهر بالأعمال والأخلاق المرفوضة والمجاهرة بها، يقول خيري شلي: "وفي يوم آخر جاءت سيّدة عجوز وقدّمت لي رشوة غير مباشرة فهزأتها وفزجت عليها الدنيا وأعطيتها درساً في تقديم الرشوة وكيف أنّها يجب أن تكون مباشرة صريحة وإلا فقدت جلالها" (شلي، 1991)، وعند وداع السلطان المرح أحمد بن قلاوون يصف نفسه وأبناء طبقته بالنفاق، فيقول: "عانقته والأدهى من ذلك بكيت! هل بكيت من ألم الفراق حقاً؟ أم بكيت بغريزة النفاق التي تأصلت فينا حتّى النخاع نحن بني شلي المساكين المعدمين؟ واقع الأمر أننا معشر السلبية من المصريين نضحك ونرسل النكات اللاهية ونحن تحت وطأة الظلم، ونبكي حين يندحر هذا الظلم" (شلي، 1991)، فهذا المشهد يظهر تناقض الصفات بين النفاق والطيبة.

- النظر إلى الظلم وتبريره على أنه علاج للظلم، فقد عُقد فصل في الرواية بعنوان: "وبعض الظلم تريق بعض" (شلي، 1991).

¹ دار البنود أو خزانة البنود كانت ملاصقة للقصر الكبير، بناها الخليفة الظاهر لإعزاز دين الله أبو هاشم علي بن الحاكم بأمر الله ليضع فيها سائر الآلات والأمتعة والدخائر، وقد تحوّلت إلى سجن للأمرء بعد الحريق الذي طالها، ثم ماوى للأسرى وعائلاتهم من الفرنج فمارسوا فيها كل أفعال الرذيلة وصناعة الخمر، وأصبحوا ذوي سلطة يؤوون المجرمين والزعر إلى أن هدمها الأمير الحاج آل ملك الجوكندار. (المقريزي، 845هـ).

- تعميم فكرة انعدام القيم والثوابت، فنتيجة إيواء خزانة البنود لكلّ المجرمين والمشردين يقول خيرى شلي: "فألميتُ عليّ بيانات جديدة ألغيت فيها ليس عقلي أنا بل العقل الإنسانيّ كلّهُ، وأرسلتها عبر الشبّاك تصرخ بأنّ الهدوء سوف يسود بين الخزانة وأعداء الإنسانية من السّفاحين واللصوص والقتلة.." (شلي، 1991).
 - رغبة المهتمّشين في حماية خزانة البنود والأمير خزعل دون أن يلجؤوا إليها، لكنهم ينطلقون في موقفهم من إحساسهم العميق بالظلم وكره السّلطة (شلي، 1991).
 - تعميق الموقف الشّطاريّ وتبريره بوصفه بطولة تعمل على حفظ التّوازن في مقابل جور السّلطة وظلمها، يقول الأمير خزعل: "أدافع عن حياة كلّ هؤلاء المظلومين في الدّيار المصريّة. صحيح أنّ بينهم ظلمة ولكنهم لم يكونوا ليظلموا لولا وقوعهم تحت سنابك الظّلم" (شلي، 1991).
- وقد ظهرت هذه الرّؤية ووضعت في نسق قصصيّ قائم على مغامرة لم يكن لها غاية لتصل بخيري شلي إلى الاستقرار؛ فبناء الرواية على المغامرة الشّطاريّة يجعلها ذات بناء دائريّ ليس لها غاية سوى الفعل الشّطاريّ، بحيث تنتهي من حيث بدأت دون تطوّر أو تحوّل في الرّؤية الكلّيّة، بحيث تتعرّز الفكرة وتُستوعب استيعاباً أفضل عبر المغامرة باكتشاف أبعادها، ولكن في النّهاية لا تغيير على الموقف. ومجمل هذه المشاهد والمواقف تؤكّد أنّ نماذج البطولة لم تعد مقبولة إلّا في صورة الشّطار والمشردين، لتفضح الرواية العربيّة انحلال القيم وفساد الأنظمة.

البناء التّاريخي:

إنّ إحدى أهم ركائز البناء التّاريخي للرواية لا تكمن في العودة للتّاريخ على صعيد المضمون فحسب، وإنّما في توجّه خيرى شلي نحو التّاريخ متخذاً موقف أحد أوصيائه، فهو لا يتمتّع بأيّ امتياز بطوليّ من نماذج البطولة المعروفة، حتّى يحظى بدعوة المعزّ لدين الله الفاطميّ لتناول أول إفطار في رمضان احتفالاً بافتتاح مدينة القاهرة (شلي، 1991)، واستحضاره لأمثاله من أوصياء التّاريخ من مؤرّخين مثل: المقرئزي وابن تغري بردي، أو روائيين يسردون تاريخ المجتمع المصريّ مثل: نجيب محفوظ وعبد الرّحمن الشّرقاوي، لم يكن كلّ ذلك لإثارة الإدهاش الرّوائيّ فحسب، وإنّما لتأصيل رؤية كليّة تتجاوز المحدوديّة الظرفيّة مكانيّاً وزمانيّاً، الأمر الذي جعل خيرى شلي يحطّم منطق الزّمن التّاريخيّ القائم على نسق تتابعيّ خطيّ في رحلاته فجاءت فنتازيا (Fantasy) تاريخيّة، فكان ينتقل عبر الزّمن جيئة وذهاباً متنقلاً بين العصور في حالة ما وراء طبيعيّة، واستحضار احتفاليّ كرنفاليّ لأوصياء التّاريخ من عصور مختلفة كما يبدو في وصفه لهم: "وكان ابن تغري بردي قد انتهى من حكاية ما حدث حين انفرجت ضحكة نجيب محفوظ كأنّها القنبلة المسيلة للبهجة والوهج. فيما راح عبد الرّحمن الشّرقاوي يمصمص بشفتيه ويصفق كفّاً على كفّ كفلاح حكيم لم يفقد القدرة بعد على الاحتفاظ بعقله. أمّا حسين فوزي فقد أخذ يخالس النّظر ويقفز كالفراشة الخبيثة وينادي الولد زعبلة من بين الأوباش ويهمس في أذنه همسة تنتهي بقرصة حارقة" (شلي، 1991)، كلّ ذلك جاء بقصديّة لكسر النّسق الزّمنيّ للتّاريخ، ولتحطيم النّمودج التّاريخيّ للبطولة والفروسية بكشف الخبايا المهمّشة منها وقلب النّمودج.

لقد أسهم البناء التّاريخيّ للرواية في تأصيل مشكلة المهتمّشين، فهم ليسوا نتيجة للواقع المعاصر ومشكلاته فحسب، وإنّما هم نتيجة لأيّ حالة تاريخيّة تهيمن فيها القيم الزّائفة التي تدّعي الشّرف والمجد والأخلاق، وتتمظهر بمظاهر البطولة بسند من حالة تاريخيّة، ومن ثمّ كان التّركيز على القاهرة في العصر المملوكيّ دقيقاً وممثلاً لمشكلة المهتمّشين والشّطار؛ فالماليك يمثلون تلك الفئة المهمّشة (المملوكّة) التي استطاعت أن تصل إلى سدة الحكم في مصر، وهو ما يبدو من قول الأمير خزعل - الأسير الذي أصبح أمير المهتمّشين في خزانة البنود - قال خزعل بلهجة ذات معنى مخاطباً شلي: "أم تظنّ نفسك قد صرت مملوكاً سلطانياً يحقّ له التّعالى عليّ.. إنّ كنت تظنّ ذلك أنت مخبول وضيق الأفق لسبيين، الأول أنّي أنا الذي أهديتك للسلطان، والثاني أنّ سلطانك نفسه يكاد يكون مملوكاً لي من بعض مماليك" (شلي، 1991).

إنّ عبارات مثل: "مولاي السلطان.. أنا أعرق منك في العبوديّة" (شلي، 1991) كفيلة أن تظهر سبب اختيار خيرى شلي فترة الممالك وتكثيف حضورهم في الرواية؛ فذلك يظهر أنّ هؤلاء السّلاطين ليسوا سوى عبيد في الأصل، وأنّ أصولهم من المهتمّشين يعمّق فكرته في البطولة المضادة، ولا يتوانى خيرى شلي عن تقديم أوصافهم المرتبطة بالخسة والنّذالة وعدم الولاء إلّا إلى مصالحهم الخاصّة.

ويقترّ خيرى شلي أنّ هذه المرحلة تشكّل أساس المجتمع المصريّ، ف"التّاريخ المصريّ برمته سلسلة لا تنتهي من العجائب، ولذا فإنّ العصور غير متصلة على ساحة الوجدان وإنّ بقي منها في المجتمع عمود فقريّ هو على التّحديد النّظام المملوكيّ" (شلي، 1991).

وإذا كان من المفروض في التّخييل الرّوائيّ أنّ توصّل صورة البطل التّاريخيّ بمجموعة من القيم التّاريخيّة والثّقافيّة، مثل: العظمة، والقوة، والإنجاز التّاريخيّ، والشّرف، والمجد، فإنّ ما فعله شلي في الأبطال التّاريخيّين من الممالك جاء مضاداً لكلّ ذلك، فقد جاءت صورهم أبطالاً انتهزيين، لا يمثل الشّرف والمجد لهم أية قيمة، ولا يهتمون إلّا بالبذخ والصّفاء والانحراف كما في صورة المملوك النّاصر محمّد بن قلاوون، الذي جاء من الكرك ليصبح سلطاناً، ثمّ يبرز بصفات شاذّة ومختلّة، فهي صورة ممسوخة للبطل التّاريخيّ.

ومن هذا المنطلق يخلخل شلي في روايته التّكوينيّ التّاريخيّ الاجتماعيّ بين السيّد والعبد؛ السّلطان والخادم، ويصف ذلك بقول إحدى شخصيّات الرواية: "شُفّت يا طرشجيّ يا حلوجي.. مسألة أنّ يحكم الخدم والطّواشيّة هذه ليست جديدة.. وإلّا فمن الذي كان يتسلطن على هذه الدّيار منذ

سنوات؟ أليس هو المنصور قلاوون جد السلطان أبي الفداء ومملوك الملك الصالح نجم الدين أيوب؟.. الحكاية كلها خدَم في خدم.. والسلطنة في الديار المصرية لا تسأل ما هو أصلك ولا ماذا ستقدمه للشعب إنما تسأل ما هي قوتك تحتفظ بالأريكة إلى ما لا نهاية؟" (شلي، 1991).

وقد خصَّص خيرى شلي لخزانة البنود فصولاً كثيرة، كانت كفيلة بأن تجعل القارئ يشعر بالملل والامتعاض بالنسبة لرواية بدت مبنية على السفر والترحال، لكن ذلك يلبي رغبة خيرى شلي في توليد الإحساس بالابتدال والدونية بما يسهم بهدم صورة البطل – المغامر في أدب الرحلات، أو البطل – التاريخي.

يتحدث شلي عن خزانة البنود بقوله: "وهي وإن كانت قد منحت حمايتها لقطاع الطرق اللصوص فإنها منحت حمايتها أيضاً لكثير من الغلبة والمظلومين وفاقدى الحول والطول والواقعين بين فكاك الذئاب، ولذا من المفيد أن تظل قوة غاشمة كهذه تناهض استبداد الحكومات المملوكية وتهذ من جبروتها" (شلي، 1991)، فعلى الرغم من قذارة المكان ومن مكث فيه كاسرى ومهمشين فقد أصبحوا أصحاب سلطة، وبدت أفعالهم القذرة والشنيعة مبررة بأنها ضرورية لمواجهة جبروت المماليك، وهذا يجعل أهل دار البنود ضحية لوضع تاريخي.

ويبدو أن اختيار دار البنود ينسجم مع الفكرة الكلية للرواية، فهي تعكس المفارقة والتحول الكلي والتاريخي من حالة العالم المثالي المتخيل للقاهرة والعالم الإسلامي التاريخي في زمن الانتصارات والقوة، إلى زمن الانكسارات والخذلان في زمن المماليك، فخزانة البنود كانت مكاناً مميزاً لتخزين أهم مقتنيات الدولة ووثائقها، لكنها آلت إلى صورة المكان القذر. ثم يخصص لمجموعة من الأسرى والسبأيا والعبيد، ويشكلون هيمنة وسلطة تفرض نفسها على أحياء القاهرة وتصبح مؤثرة في التقلبات السياسية في حكم المماليك.

لقد عمل شلي على استحضار شخصيات تاريخية عديدة من أوصياء التاريخ من مؤرخين، فيقول: "ووجدت بين الجموع كل أصدقائي الكبار من أمثال ابن عبد الحكم وابن عبد البر وابن عبد الظاهر وابن تغري بردي وابن إياس وابن الغرطوس وابن المركوب وابن المضروب على عينه كلهم يمشون ويبدو أنهم يشاركون في الهتاف مع أنك لو اقتربت منهم لوجدتهم لا يمتفون!" (شلي، 1991)، فهذه الصورة الساخرة التي يبرزها شلي للمؤرخين تعمق اهتزاز صورة البطل التاريخي؛ إذ يأتي حديث ابن تغري عن تقلبات السلطة في زمن المماليك مظهرًا للسخرية العميقة من مفهوم البطولة والسيادة على نحو حاد وجارح، والحوار الدائر بين شلي وابن تغري يكشف عن سمة عامة لهذه الوضعية التي تطول الأمة في كل العصور، يقول ابن بردي: "إن أي مستعمر أو غاز لا يعدم بين أبناء هذه الأمة العريضة جنوداً لصقه.. لا عليه إلا أن يدخل قوياً.. فإن كانت له السيطرة على المعارك الأولى فلتنهزم بعد ذلك جيوشه.. فلسوف يستعيز عنها بجنود متطوعين! قلت: "هذه مبالغة يا ابن بردي.. أنت تهتم أمتنا بأبشع التهم". قال: "رأيي هي أمتنا وسط كل هذه الركام.. إن الغزاة والمستعمرين سرعان ما يصبحون من بين أمتنا" وكل الموبقات ترتكب باسم أمتنا". فقلت: "هذا صحيح يا ابن تغري ولكن المؤسف أن كل السفاحين والغزاة والمستعمرين استخدموا جنوداً من بيننا..". قال ابن تغري وهو يغذي أنفه ببعض الشوق: "هو الظلم.. هو الجبروت المستبد يملأ الأرض جوراً.. إن تفسي الظلم واستبداده يخلق من الأخوة أعداء ثم ما يلبث أن يخلق من الشخص نفسه عدواً لنفسه ذلك هو الانتحار المبين لهذه الأمة أن يفرط المرء في الجماعة فتسقط من قوته ومن خلقه ومن تحته كل الجدران والستر" (شلي، 1991).

إن نتيجة هذه الحالة التاريخية تجعل خيرى شلي يعيد النظر في التاريخ وواقعه المعاصر، فعندما عاد إلى زمنه في إحدى اللحظات يقول: "كنت منذ وقت قليل أتمنى أن يزايلى ذلك الزمن البعيد لأصعد إلى زماني فلما وجدتني فيه عاودني الشّعور والقرف والخواء والضيق بل أطبقت الكأبة على صدري وقال صوت بداخلي مفسراً هذه الكأبة أن من عاش في القاهرة في أوج ازدهارها لا قبل له باحتمال رؤيتها على هذه الحال" (شلي، 1991)، فقد كانت رحلته مغامرة لاكتشاف أساس مشكلته ومن مائله من المهمشين في واقعهم المعاصر، وليعيد النظر في مفهوم البطولة التاريخية ليقدم مفهوم البطولة المضادة.

لقد حقق خيرى شلي من خلال ذلك أمرين على وجه التحديد: الأول زعزعة نموذج البطل التاريخي بالتركيز على المماليك، والثاني: تأصيل مشكلة المشردين والمهمشين تاريخياً، فاللهجة "العامة" وعنصر الزمن يتداخلان في آساق هذا النص الروائي وشخصياته.. مثل الحرافيش والزعر والصفاليك" (الفارس، 2006)، وتقديمهم سلطة مؤثرة في أمور السياسة والمجتمع على الرغم من دونيتهم وابتذالهم، وهذا ما يحقق مفهوم البطولة المضادة على المستوى التاريخي، وتظهر قيمة هذا المستوى في البناء الروائي لا سيما بعد كسر النسق الزمني للتاريخ، فرحلات الطرشجي الحلوجي لم تكن تلتزم بخط طردي للزمن، وإنما كانت تقوم على انتقالات حرة بين الأزمان دون التزام بالسلسلة المتتابع للزمن، وهو ما جعل هذه الخطة التاريخية في البناء الروائي تأتي ملائمة لفكرة هدم البطولة التاريخية لتبدو فاقدة للثبات على القيم الأصيلة.

السيرة الكرنفالية:

"البطل" في هذه الرواية هو خيرى شلي، وهذا يدخل صورة البطل في حال إشكالية، ومن ثم فإن الرواية تقترب من نمط رواية السيرة على نحو مخصوص، بحيث يفصح عن العلاقة المتوترة التي تؤسس لمثل هذه الحالة، فقد قيل إن "وعي البطل وشعوره ورغبته في العالم وغايته الانفعالية – الإرادية المادية... محاطة من طرف وعي المؤلف بالبطل وبالعالم الذي يضمن له الاكتمال، ويشمل الاهتمام (الأخلاقي – المعرفي)" (باختين، 2016)، من أجل ذلك ارتكزت الرواية على الحس الكرنفالي العجائبي بانتقالات شلي ورحلاته الزمنية بما يكسر حالة التتابع المشار إليها، ويبقيه – في الآن ذاته –

في علاقة متوترة، إذ إن شلبي كان يتحدث عن رحلته ضمن دائرة أوسع لوضعية ذاته في العالم بانتماء الشخصيتين - المؤلف وبطل الرواية - إلى عالم المهتمشين والمستضعفين والمشردين.

وهذا ما جعل السيرة التي قدمت في الرواية سيرة جماعية وتاريخية لا لمؤلف الرواية، إنما للفئة الاجتماعية التي يتشارك معها المشكلات والهموم والطموح؛ أي أنها سيرة كرنفالية احتفالية، يشير شلبي في أحد المشاهد إلى ذلك مظهرًا هذا الحسن الجمعي خلال تجواله التاريخي بوصف ذلك بالكرنفالي فيقول: "ثم أن الزحام أخذ يتكاثر ويتكاثر حتى أغرقني تمامًا... تدوسني الأقدام بلا رحمة.. وسعت نفسي براحًا نفذت منه إلى بقعة أقل كثافة... ولقد ذهلت، إذ أتني حين وقفت بين الأقدام، نظرت حوالي فلم أجد أحدًا يلتفت إلى أحد، فقلت هل بلغت الأمور إلى هذا الحد الفظيع؟ ولكنني اكتشفت أن الملابس كلها مختلفة عن ملابس أيامنا، كرنفال من السراويل والعمامم الملوكية والجلابيب المصراوية والعباءات المغربية" (شلبي، 1991).

وقد عمل خيرى شلبي على "أن يصير آخر بالنسبة لذاته وأن يرى ذاته بعيني آخر" (باختين، 2016) عندما قرر انتماءه إلى فئة المهتمشين بنسبتهم إلى "بني شلبي"، وهذا ما يولد حالة التوتر الجمالي بالتموضع الخارجي زمنيًا (باختين، 2016).

ولعل هذا الإشكال يجسد حالة الكرنفالية (Carnivalization)؛ إذ الكرنفال "يخلو من الانقسام إلى مؤدين ونظارة؛ وفيه يكون كل فرد مشاركًا فاعلاً، وله الحرية في أن يفعل ما يحلو له" (باختين، 2017)، ولذلك توحدت شخصية خيرى شلبي الروائي وبطل الرواية، حتى على الصعيد التخيلي، والانتماء الاجتماعي والطبقي، وهو ما جعله يقدم نفسه في الرواية بقوله: "حوارجي" أنا من قديم الأزل مثلما أنا طرشي وحلوجي وكاتب، طفت بعشرات المئات من الحواري والمنعطفات والأزقة والدروب" (شلبي، 1991).

إن سيرة خيرى شلبي تظهر من خلال كشفها للخبرة والتجربة الخاصة بالمهمشين والمشردين التي يعاينها في واقعه لتمتد وتصبح مشكلة متأصلة تاريخيًا لفئة أوسع يطلق عليها خيرى شلبي "بني شلبي" (شلبي، 1991).

إن القيمة التي يحققها الروائي بدخوله عالم الرواية أنه ينقل حضوره من مخيل للأحداث إلى متخيل فيها، فخيرى شلبي لا ينظر إلى نفسه على أنه خارج الشخصيات والأحداث التي يخيلها، بل إنه خلال تقديمه لعالمه الروائي يكون جزءًا من هذا العالم، وعندما يطرح مشكلة المهتمشين والمشردين يكون جزءًا أصليًا من ذلك كله وهو ما يحقق مفهوم الكرنفالية في النص الروائي؛ فيقدر ما يسخر من بطولة الممالك، أو من حياة المهتمشين في خزانة البنود وقذارتهم وانتهازتهم، يسخر من ذاته بنفس القدر، فيصف نفسه بقوله: "بحكم كوني من بني شلبي تعلمت الانحياز للجانب الأقوى يقينًا من وهم العدالة إلا بين الأقوياء وريثما يغفل أحدهم برهة" (شلبي، 1991).

وهذا ما يبدو - أيضًا - من قوله: "أجمع الموهوبين المشردين من بني شلبي وما أكثرهم فأكتب لهم عقودًا في عشرات المهن والحرف بأجور بالنسبة لهم مجزية تمامًا، صحيح أنني سأسفحه في نصف ما يستحقه تقريبًا لِيُضاف إلى مستحقاتي العديدة، ولكن أي صعلوك من بني شلبي يقبل العمل بأي سعر أفرضه عليه" (شلبي، 1991)، فشخصية خيرى شلبي تظهر في الرواية كمتاح ومستغل لأبناء طبقته، مع اعتزازه بذلك كقيمة بطولية.

ولا يتردد خيرى شلبي في وصف نفسه بالانتهازية وتعميمها كصفة إيجابية لبني شلبي: "بحكم كوني من بني شلبي الأصلاء فإن خبرتي بالحياة أعطتني شهادات في اكتشاف الأقوى ومن سكتب له الغلبة والسيطرة، انتهازي أنا لا بأس، لكنني أعلم الله لا أنهز من وراء ذلك سوى الشعور بالأمن والاطمئنان، غيري - وربما كانوا من بني شلبي أيضًا - ينتهزون الكثير والكثير من وراء انتظارهم للقدام الجديد لحظة يشيع في الأفق نبأ قادم جديد، تراهم يقيمون معه في جسر الود حتى لو لم يكن بينهم ود على الإطلاق، حتى لو كان قيام الود بينهم مستحيلًا من الأساس لكنهم والحق موهوبون في مد الجسور الوهمية فيما بينهم - هؤلاء القادمون الجدد - لا شيء إلا لكي يدخل كل منهم في الآخر ويتكشف نقط ضعفه التي يمكن أن يضربه فيها إذا ما لاح في الأفق نبأ رواح أو قدوم" (شلبي، 1991).

إن الحسن الكرنفالي الذي ظهر في الرواية يعمل على الإزراء بذات الروائي؛ كما يبدو في أحد مشاهد الرواية: "قالت باسمه: 'مصري أنت حتى النخاع أي أنك عبيط كبير'. قلت: 'وغير ذلك من بني شلبي'. قالت: 'فإذن أنت من فرط العبط تقوم بخدمة عدوك وتكرمه طالما هو ضيف عليك ما أكثر ما طالمت لديكم ضيافة الأعداء يا بني شلبي'" (شلبي، 1991).

إن إحدى السمات المهمة في الفعل الكرنفالي اللاتكافؤ؛ إذ "يعمل الكرنفال على جمع المقدس بالمقدس، الرفيع بالوضيع، العظيم بالحقير، الحكيم بالغبي، وتوحيدها ومزاجتها وربطها" (باختين، 2017)، وشخصية المهتمشين من أبناء شلبي تجتمع لديهم صفات التدين والشرف وضدها من الصفات، يقول شلبي: "إن كثيرين من أقاربي أبناء شلبي... بقدر ما فهم من أخلاقيات الأنبياء فهم من أخلاقيات العميل المزدوج، أما أنا فبعدي طرشيًا حلوجيًا كاتبًا فإنني أرى وجودي الحقيقي يتمثل دائمًا في الانحياز لشيء أعتر به وأقتنع بعدالته. وهنا أطل برأسه خاطر حاد الملامح والتقاطيع يصبح بي في نبرة ساخنة لاهية: كن مع الخزانة يا عبيط فهي التي تستطيع - بانعدام مبادئها - أن تحميك من حملة المبادئ" (شلبي، 1991)، فالبعبارة الأخيرة تكشف عن حسن السخرية العميق وعن مسوغات التحول من المبادئ إلى ضدها جريًا وراء صفات "البطل المضاد"، وتحقيقًا للانتهازية.

ويستحضر خيرى شلبي - من مظاهر الكرنفالية - المواكب، ويصف أحدها بقوله: "فرأيت الشموخ قد اشتعلت بالحوانيت والشوارع فقلت اللهم

اجعله خير، ثم سمعت دقّ الطبول مع زئيط مقبل من بعيد فقلت اللهم اجعله خير... فلما ظهرت طلائع الجموع كان من بينها شباب وقور وشيوخ محتكين يبدو على وجوههم فرح شرير غريب تختبئ في خلفيته البعيدة مشاعر إنسانية منسحقة تمامًا، قلت لأحد الشبان: "ما الأمر؟" قال الشاب: "حالة تشهير كما ترى!" قلت: "يعني ماذا؟" قال شيخ آخر: "انضم إلى الموكب وأنت تعرف". قلت: "موكب أيضًا.. كيف أنضم إلى موكب لا أعرف كنهه ولا أعرف إلى أي موقف هو سائر!..."، "هي الموكب دائمًا.. كل شيء يمكن أن يتحدّد فيه جانب الفرح من جانب الحزن إلا الموكب تختلط فيها كل الأمور..." ومضيت فإذا بي دون أن أدري صرت جزءًا من الموكب، صحيح أنني كنت داخل إطار وهي من الذاتية المنفصلة وأنتي كنت أسير بمنطق ورؤية وإحساس المتفرّج إلا أنني رضيت أم أبيت صرت جزءًا من الموكب وصارت تنعكس على نفسي مشاعره وتقودني نفس أمواجه بالسرعة التي يشاؤها ولم تصبح لي رغبة أو أي دوافع يمكن أن أسيطر عليها..." (شلي، 1991).

ويُظهر مشهد سرعة التتويج والخلع أحد الأفعال الكرنفالية؛ حيث "الشخص الذي يجري تتويجه نقيض للملك الحقيقي؛ عبد، أو مهرج" (باختين، 2017)، وهذا الاختلاط الذي يطبع بمكانة صاحب السّلطة وانقلاب حاله، في الأحداث التي يصورها خيري شلي لما جرى مع الممالك، يوضّح حالة الكرنفالية التي تظهر العلاقة الجدلية، والحوار الهشّة، بين فئات المجتمع وطبقاته، إذ يكشف عن تغيّر الأحوال تغيّرًا سريعًا ومفاجئًا، كما في وصف ما حدث من قيام الأمير "أيدغمش" بالقضاء على قوصوة وخلع الملك الأشرف كجك من السّلطنة، وكلّ ذلك بدا مختلطًا على مستوى المواقف والمكاسب عند السلاطين والأمراء وعامة الناس من حرافيش وزعر (شلي، 1991).

لا شكّ في أنّ اعتماد البناء الروائي على هذا الأسلوب من نقل التجربة الذاتية وحالة الاختبار من المستوى الفردي إلى مستوى جماعي - تاريخي تختلط فيه المكونات الاجتماعية والتاريخية بهذا القدر كفيلا بأن يهدم أيّ تراتب للقيم أو فئات المجتمع، كما يبدو في شكوى شخصية بانعة عابرة في الرواية في قولها: "أه من هذه المدينة العجيبة القاسية الرقيقة في أن، لكأنهم جميعًا تجار رقيق، وكأنهم جميعًا رقيق في نفس الآن" (شلي، 1991)، وذلك يزعزع اليقينيّات القديمة حول هذه القيم ليصوّر حياة الأشخاص فيها بالانتهازية والمصلحة الضيقة والبحث عن الرفاه والصفاء دون فعل حقيقي من الإنسان ليستحقّ ما هو عليه.

فإذا أضيف إلى ذلك بناء السرد الروائي على استخدام ضمير المتكلم فمن الممكن القول بأنّ هذه الرواية تلامس سيرة خيري شلي الذاتية في مستوى تشكّل "الأنا العميقة" للتعبير عن تجربة الحياة الخاصة في تقاطعها مع إرغامات المجتمع ومواقفاته" (برادة، 2003)، فخيري شلي الذي عرف عنه اهتمامه بفئة المهمّشين والمشرّدين، وأنّه عانى هذه الحالة من التهميش والتشرد منذ مطلع حياته، إنّما يسرد في هذه الرواية السيرة التاريخية لهذه الفئة التي يشعر أنّه ينتمي إليها، وهو ما يبدو في نسبة ذلك إلى من سمّاهم: "أبناء شلي"، فهو يتعامل في روايته مع تجربة تاريخية لأبناء القاهرة ما زالت مستمرة وممتدة منذ تأسيسها حتى زمنه الحاضر، وهذا ما يجعل السيرة سيرة كرنفالية لا تخصّه وحده أو تخصّ عصره.

السفر والارتحال:

إنّ بناء الرواية على "الارتحال" يدفع إلى تصنيفها ضمن نمط "رواية السفر"؛ إذ تصبح الرحلة أساسية في البناء الروائي، وتصبح الشخصية نقطة متحركة في الفضاءات المشكّلة من الانتقال والترحال، والبطل - في هذه الحالة - "لا يتمتع بسمات خاصة، ويعتبر نقطة متحركة داخل فضاء ولا تمثل هذه النقطة، بصفاتها تلك، مركز اهتمام الروائي، فالتنقلات داخل الفضاء - الأسفار والمغامرات - الوقائع... تمنح الروائي الفرصة وتقديم التعدد القارّ للعالم عبر الفضاء والمجتمع" (باختين، 2016)، وعندئذ لا تكون التجربة وحالات الاختبار للشخصية هي ما تركز عليه الرواية وإنّما هذه الفضاءات التي تجسد فكرة أوسع من حضورها المكاني أو الزمني في هذه الرواية تحديدًا. هذه الإضافة تثير مشكلة التصنيف وتعمل على ضعفة هذه الحالة بقصد وعناية شديدة، فمن الواضح أنّ البعد العجائبي الذي تثيره هذه الرحلة هو دعوة للتساؤل والتفكير فيما هو أبعد من ظاهر الأمر، فليست الغاية هي إثارة الإعجاب وإنّما بدت الغاية محاولة لتعميق الرؤية للفكرة المراد تأسيسها.

وعلى الرغم من قيام الرواية على أحداث وشخصيات تاريخية حقيقية لترسم صورة البطولة التاريخية، فإنّ الطابع العجائبي الذي أضفي على الرواية من خلال الرحلات الزمنية والانتقالات المفاجئة بين العصور، واستحضار الشخصيات التاريخية في أزمنة متعدّدة غير أزمنتها التي عاشت فيها، يخلخل إمكانية التصنيف هذه، لذلك وجدت فكرة البطولة المضادة في هذا البناء طرقًا شتى للبروز، ومن خلال بناء الرحلات الزمنية التاريخية استطاع خيري شلي رسم صورة هذا البطل المضاد في انتماءات حضارية وتاريخية واجتماعية متعددة، ليهدم نموذجي البطولة التاريخي والحديث.

لقد ساهم بناء الرحلة في بناء صورة البطولة المضادة في الرواية؛ فإحدى السمات الأكثر ميزة وأهمية في صورة البطل اتباع ترسيمة ثابتة تركز على نواة واحدة: "انفصال عن العالم، صراع من أجل مصدر القوى ما فوق الطبيعي، ومن ثم العودة التي تأتي بالحياة" (كامبل، 2003)، وهي بنية يمكن أن تجد تجسدها الشكلي في نمط الرحلة، فأقيم بناء الرواية على رحلة متخيّلة عبر الزمن لمراجعة مفهوم البطولة من جذورها التاريخية وإعادة النظر فيها؛ ولتفسير عمق مشكلة المشرّدين والمهمّشين وأهميتهم في صناعة الواقع منذ تأسيس مدينة القاهرة.

وعلى الرغم من أنّ هذا البناء يخصّ صورة البطل الأسطوري فإنّه يتحوّر بأشكال عدّة لرسم صورة البطل إجمالاً؛ لا سيّما أنّ هذه الرواية

جمعت بين حسّ عجائبيّ، وبطولة تاريخيّة، ومعاينة صعود السلاطين وسقوطهم بطريقة تراجيديّة، ثمّ التّظر إلى الفاعليّة الإنسانيّة ومركزيّتها في صنع الحياة والواقع كنمط حديث للبطولة.

وقد حقّق خيرى شلبي في هذه الرّواية نواة التّرسيم الأساسيّة لصورة البطل، فالانفصال بدأ بالدّعوة الّتي تلقّاها من المعز لدين الله الفاطميّ لتناول طعام الإفطار (شلبي، 1991). ثمّ يأتي الرّفص باستغراب وجوده، والقبض عليه من جند جوهر الصّقليّ (شلبي، 1991). ثمّ يتلقّى العون بقاء العراف المغربيّ. ليجتاز بعد ذلك العتبة الأولى بقاء جوهر الصّقليّ (شلبي، 1991).

ثمّ تبدأ المرحلة الثّانية، بـ"الصّراع"، الّذي يتحقّق بطريق الاختبارات، والمواجهة، والتّحقّق عندما يُزج به في الخزنة مع الأسرى (شلبي، 1991)، والمصالحة بدءاً باللّحظة الّتي رأى فيها الحبس موطناً (شلبي، 1991)، إلى أن تنتهي بالسلطة عندما يصبح مسؤولاً عن استقبال اللّاجئين الجدد للخنزة (شلبي، 1991)، ثمّ عندما يُرسل إلى القلعة للتّجسّس لتبدأ علاقته مع السّلطان المنصور سيف الدّين قلاوون (شلبي، 1991)، ويمارس خلال ذلك دوراً بهلوانياً لتثبيت وجوده.

وأخيراً تأتي العودة: الّتي تمثّل المباركة الثّهائية من خلال تحقيق حالة الامتلاء المعرفيّ أو السّكينة، بدلاً من تحقيق هدف ما أو إنهاء الشّرّ، عندما يعود إلى زمنه في العصر الحديث (شلبي، 1991)؛ لتنتهي رحلته في القاهرة من حيث ابتدأت زماناً ومكاناً.

لقد أتاح اقتراب الرّواية من نمط رواية الرّحلة - على صعيد مفهوم البطولة - للرّوائي أن يهتمّ بتجربة المهتمّشين أمثاله، ليصفهم بقوله: "أنهم مجرد لصوص وسماسرة وانتهازيين يتواجدون في كلّ عصر وفي أيّ بلاط وبلوثنون كلّ أسرة" (شلبي، 1991). فيقدم فكرته عن البطولة المضادة بوصفها فضاء كليّاً لا ينحصر في حدود شخصيّة، أو في حدود فئة اجتماعيّة وجدت في عصر أو مكان له ظروفه الخاصّة.

واستطاع خيرى شلبي -بذلك- أن يقدم رؤيته حول المهتمّشين بتوظيف فكرة البطولة على نحو ضدّي يعيد صياغة الفهم حول الطّبقات المهتمّشة لتظهر على أنّها أساس التّكوين التّاريخيّ، ومن أجل ذلك قدّم رؤيته بنمط روائيّ مزج بين نمط قصص البيكاريسك والبناء التّاريخيّ والسّيرة الشّعبيّة الاحتفاليّة والرّحلة التّاريخيّة، بحيث لا تتشكّل الفكرة و"لا تأخذ معناها إلّا داخل مجموع الوحدات الأخرى وفي ارتباطها بها" (لحماني، 1989)، واستطاع أن يعيد تشكيل مفهوم البطولة والتّشكيك بنماذجه المعهودة عبر الدّورة الكونيّة للبشريّة، وإعادة الاعتبار للمهتمّشين بوصفهم مكوّناً أساسيّاً من مكّونات التّاريخ الإنسانيّ بما يتعاوض مع الرّؤية الكليّة للرّواية.

خاتمة:

لقد انتهى البحث إلى كشف جملة من الأمور تخصّ مفهوم البطولة في الرّواية لعلّ أهمّها:

1. تفسير التّحول الّذي طال مفهوم البطولة في الرّواية العربيّة؛ فالشخصيّات المحوريّة في الرّوايات وإن بدت مهزومة فإنّها لم تتخلّ كليّاً عن دور البطولة، لكنّها قدمت البطل بصورة المهزوم أو المسحوق بواقعيّة تكشف زيف القيم والتّمظهر الحضاريّ فيه، لتجسّد تلاشي القيم الأخلاقيّة خلف قيم المادّة والمصلحة.
2. أنّ البناء الرّوائيّ القائم على تعدد الأنماط السّردية والقصصيّة جاء لكسر نمط السّرد الرّوائيّ المعتاد ليعضد الرّؤية الّتي تكمن خلف فكرة البطولة المضادة، وهو ما جعل رواية "رحلات الطّرشعيّ الحلوجي" فريدة في طرافتها وقيمتها الفنيّة في الرّواية العربيّة، وذلك بقيامها على ملامح وسمات سرديّة وقصصيّة تمثّلت في: استعادة نموذج قصص الشّطار المعروفة في الأدب العربيّ القديم، والاهتمام بالحسن الكرنفاليّ في السّيرة الشّعبيّة، وتقديم رؤية خيرى شلبي بأسلوب شيق مستغلّاً المغامرة والارتحال العجائبيّ.
3. استطاع خيرى شلبي أن يكشف عن إحدى القضايا المهمّة للرّواية الحديثة في اهتمامها بقضايا المجتمع؛ بما يعمل على إعادة الاعتبار لفئة المهتمّشين والمشرّدين على نحو يفسّر أيّ سلوك شائن لهم على أنّه لم يكن فعلاً مشيناً كما يبدو للوهلة الأولى، ولكن لأنهم يعانون الظلم والاستبداد والفقر والتّميش، فإنّهم يردّون على كلّ ذلك بموقف مضادّ للمثاليّ عبر أفعال انتهازية تخرق القيم القارّة دون وجل أو حرج.
4. وبذلك يكون خيرى شلبي قد استطاع أن يصوغ فكرة البطولة المضادة عبر مغامرته البطوليّة التّاريخيّة السّاخرة بما يتلاءم مع انهيار القيم وانحطاط نظم الحياة في العصر الحديث، فبدلاً من تقديم صورة بطل إيجابيّ لا يمتّ إلى الواقع بصلّة، وبدلاً من تقديم صورة بطل مهزوم إزاء الواقع ومعضلاته، راح يجذّر هذه المشكلة لتأسيس هذه الحالة الجديدة في فكرة البطولة المضادة لتمثّل - بصدق - الواقع ومشكلاته التّاريخيّة والاجتماعيّة والسياسيّة مقدّماً رواية فريدة في بنائها السّردية على نحو واضح.

المصادر والمراجع

- باختين، م. (2016). *جمالية الإبداع اللفظي*. (ط1). القاهرة: رؤية للنشر والتوزيع.
- باختين، م. (2017). *الكرنفال والكرنفالي، الكرنفال في الثقافة الشعبية*. (ط1). إيطاليا: منشورات المتوسط.
- برادة، م. (2003). *فضاءات روائية*. (ط1). الرباط: وزارة الثقافة.
- برادة، م. (2011). *الرواية العربية ورهان التجديد*. (ط1). دار الصندي.
- تشيتشرين، أ. (د.ت). *الأفكار والأسلوب دراسة في الفن الروائي ولغته*. بغداد: دار الشؤون الثقافية العامة آفاق عربية.
- حلي، س. (2017). *عشّ النمل حوارات وأسرار رموز السياسة والأدب والفن*. (ط1). القاهرة: نيو بوك.
- الخنجي، ن. (2018). *البطل المضاد وأنماطه في المجموعة القصصية (ضهر الفرس) لهيثم دبور: دراسة تحليلية*. مجلة اتحاد الجامعات العربية للأدب، كلية الآداب، جامعة اليرموك، 15(1)، 223.
- دراج، ف. (2008). *تحولات فكرة النموذج في الرواية العربية، الدستور*. <https://www.addustour.com/m/articles/454901> - *تحولات فكرة النموذج في الرواية العربية*.
- الرواية العربية**
- زمالي، ن. (2015). *البطل في الأدب العالمية: من الأسطورة إلى الحداثة*. مجلة *الذاكرة، الجزائر*، 5، 363-368.
- السروري، ص. (2009). *البطل الضد ونقد الواقع في ثلاثية خيرى شلبي*. الهيئة المصرية العامة للكتاب.
- السكوتي، أ. (2017). *البطل في الرواية العربية الحديثة مهمش وممسوخ وغير قادر على الفعل*. مجلة *الدوحة*، 118، 96.
- شارتيه، ب. (2001). *مدخل إلى نظرية الرواية*. (ط1). دار توبقال للنشر.
- شلبي، خ. (1991). *رحلات الطرشحي الحلوجي*. (ط1). القاهرة: مكتبة مدبولي.
- عثمان، أ. (1982). *البطل المعضل الاعتراب الانتماء*. *فصول مجلة النقد الأدبي*، 2(2)، 91-92.
- عياد، ش. (1998). *البطل في الأدب والأساطير*. القاهرة: أصدقاء الكتاب للنشر والتوزيع.
- الفارس، م. (2006). *الرؤيا الإبداعية في أدب خيرى شلبي*. القاهرة: الهيئة العامة لقصور الثقافة.
- قطب، س. (2011). *صوت الشعب: الحاكي الزئبقي في رحلات الطرشحي الحلوجي: الرواية قضايا وآفاق*. الهيئة المصرية العامة للكتاب.
- كامبل، ج. (2003). *البطل بآلف وجه*. (ط1). دمشق: دار الكلمة للنشر والتوزيع ودار الشفيق للنشر والتوزيع.
- لحمداني، ح. (1989). *أسلوبية الرواية مدخل نظري*. (ط1). سال، الدار البيضاء: منشورات دراسات.
- لحمداني، ح. (1990). *النقد الروائي والأيدولوجي من سوسيولوجيا الرواية إلى سوسيولوجيا النص الروائي*. (ط1). بيروت: المركز الثقافي العربي.
- لوكانتش، ج. (1987). *نظرية الرواية وتطورها*. حقوق الطبع والتوزيع محفوظة للمترجم.
- لوكانش، ج. (2006). *دراسات في الواقعية*. (ط4). بيروت: المؤسسة الجامعية للدراسات والنشر والتوزيع.
- مسلم، ص. (1987). *من أنماط البطل في الرواية العراقية*. الأقلام: وزارة الثقافة والإعلام – دار شؤون ثقافي.
- المقريزي، ت. (1998). *المواعظ والاعتبار بذكر الخطط والآثار*. (ط1). بيروت: دار الكتب العلمية.
- الموسوي، م. (1973). *حول مفهوم البطل في الرواية العربية*. مجلة *الأقلام، وزارة الإعلام، بغداد*، 3(9)، 9-10.
- مونرو، ج. (1995). *مقامات بديع الزمان الهمداني وقصص البيكاريسك*. الأردن: جامعة اليرموك.
- الهوري، أ. (1971). *البطل المعاصر في الرواية المصرية*. (ط1). دار المعارف.

References

Cuddon, J. A. (2012). *A dictionary of literary terms and literary theory*. John Wiley & Sons.